





נְשִׁים | מַסֶּבֶת נְדְרִים י״ב־י״ח | שַׁבָּת פָּרְשַׁת וַיִּרְא Shabbat Parashat VaYera | 12–18 Cheshvan (Nov. 126) יייב־יייח חַשְׁוּן תשפ״ג Masechet Nedarim 12-18 Seder

DAF 12: GEDALYAH BEN ACHIKAM



On 3 Tishrei there is a fast day called Tzom Gedalyah. Gedalyah ben

Achikam lived after the destruction of the First Beit HaMikdash. Gedalyah was appointed by Nevuchadnezzar King of Babylon to rule over the Jews who remained in Eretz Yisrael. Indeed, Gedalyah gathered all the Jews, survivors of the destruction, and led them. There was a group of Jews who believed the Gedalya did not deserve the appointment he received, and that the position should have been granted to Yishmael ben Netanya. Consequently, the Jews perpetrated a dreadful deed. They assassinated Gedalyah and some of his supporters. As a result, the remaining Jews in Eretz Yisrael fled to Egypt. Some say Gedalyah ben Achikam was not killed on 3 Tishrei, but rather on Rosh Hashanah, However, since Rosh Hashanah is a yom tov, the fast was postponed to the following day, which is 3 Tishrei.



בּתאריך ג׳ בּתשׁרי יָשׁנוֹ יוֹם צוֹם המכנה ״צוֹם גַּדַלְיַה״. **גִּדַלִיָה בָּן אַחִיקַם** חֵי לְאַחַר

> חָרְבַּן בֵּית הַמִּקְדָּשׁ הָרָאשׁוֹן וּמִנַּה עַל יָדֵי נָבוּכַדְנַצַּאר מֵלֵךְ בָּבֵל לְשָׁלֹטׁ עַל הַיָּהוּדִים שַנּוֹתָרוּ בָאֶרֵץ יִשְּׂרָאֵל. אַכֶן גַדַלַיַה אַסַף אֶת כַּל הַיָּהוּדִים פּּלִיטֵי הַחִרַבַּן וְהָנָהִיג אוֹתָם. הַיִּתָה קבוּצַת יָהוּדִים שֶׁחַשָּׁבָה שֶׁהַמִּנּוּי לֹא מַגִּיעַ לְגָדַלְיָה אֱלָּא לְיִשִּׁמְעֵאל בַּן נְתַנְיָה וַלָּכֵן הֶם עַשׂוּ מַעֲשֶׂה נוֹרַא: **הֶם** הָרָגוּ אֵת גִּדַלְיָה וְחֵלֵק מִתּוֹמְכָיו וּכָתוֹצַאַה מִכַּךְ הַיִּהוּדִים שֵׁהֵיוּ בַאַרֵץ בַּרָחוּ לִמְצַרַיִם יֵשׁ אוֹמְרִים שַׁגַּדַלְיַה בֵּן אַחִיקַם לֹא נַהַרַג בָּג׳ בָּתַשָּׁרֵי אֵלַא בָראשׁ הַשַּׁנַה, וּמִפְּנֵי שֵׁיּוֹם זֶה הוּא יוֹם טוֹב, דָּחוּ אֶת ָהַצּוֹם לְמַחֲרַת, לְתַאַרִיךְ ג׳ בַּתִּשְׁרֵי.



Daf 13: "OROT LEVUVIM," HIDES OF ANIMAL **OFFERINGS WHOSE HEARTS WERE REMOVED**

דף י"ג: עורות "לבובים"



The Talmud cites the concept of "orot levuvim". The word levuvim comes from the word lev (heart). But how does a heart relate to orot (hides)? In olden times, idol worshipers would remove the heart of an animal to sacrifice it in service of their idolatry. It is prohibited to derive benefit from any object sacrificed in service of avodah zarah (idol worship). Therefore, it is prohibited to derive benefit from any animal whose heart was sacrificed in avodah zarah.

Now, let's understand what constitutes "orot levuvim." A person who purchases an animal hide and sees a hole in the place over the heart is aware they possess the hide of an animal whose heart was sacrificed in avodah zarah. This is "or levuv," i.e., a hide with a hole where the heart would be. It is prohibited to derive benefit from such a hide because the hole is a part of the animal from which the heart was sacrificed for idolatry.



ָהַתַּלְמוּד מַזְכִּיר אֶת הַמִּשָּׂג ״עוֹרוֹת לְבוּבִים״. ַהַמָּלֵּה "לָבוּבִים" היא מִלְּשׁוֹן "לֵב", אוּלַם אֵיךְ הַלֶּב קָשׁוּר לָעוֹר? בֶּעָבָר הַיוּ עוֹבְדֵי עֲבוֹדָה זַרָה שֶׁהַיוּ מוֹצִיאִים אֶת הַלֵּב שֶׁל הַבְּהֵמָה כָּדֵי לְהַקְרִיב אוֹתוֹ לַעבוֹדָה זָרָה, וחֵפֵץ שַׁהֻקְרַב לַעבוֹדָה זָרָה - אָסוּר בַּהַנָאַה. לַכֶן, כַּל הַבִּהֶמָה שֵׁאֵת הַלֵּב שֵׁלַהּ הִקְרִיבוּ ַלַעֲבוֹדָה זָרָה - אֲסוּרָה בַהֲנָאָה.

> עַכִּשַּׁיו נַבִּין מַהֶּם ״**עוֹרוֹת לְבוּבִים**״. מִי שַׁקּוֹנֵה עוֹר שֵׁל בָּהֶמָה וַרוֹאֵה שֵׁיֵשׁ חוֹר במקום שנמצא מול הלב - מבין שהעור הַזֵּה הוּא שֵׁל בָּהֶמָה שֶׁהַלֶּב שֶׁלַּהּ הָקָרֵב ַלַעֲבוֹדָה זָרָה. זֶה הוּא **״עוֹר לָבוּב״** - עוֹר שַׁנַעשַה בוֹ חוֹר מוּל הַלֵּב כָּדֵי לְהוֹצִיא אוֹתוֹ. גַּם עוֹר זֵה אָסוּר בַּהַנָאָה, כִּי הוּא חֵלֵק מִן הַבְּהֶמָה שֵׁמְמֵנָה הָקָרֵב הַלֵּב לַעבוֹדַה זַרָה.



Daf 14: VOWS AND OATHS

דף י״ד: נדר ושבועה 🦠



In Masechet Nedarim, we learn about various types of nedarim (vows). Using a neder (vow), a person can prohibit themselves from engaging in certain activities, e.g., from eating specific foods and the like.

The option of taking a shevuah (oath) also exists. A shevuah is more severe than a neder because a shevuah invokes the name of the Almighty: "I pledge, in the name of the Holy One Blessed be He, that I will do such and such." Know that even when a person swears without invoking God's name that person's oath takes effect. For example, a person who says: "I pledge to do such and such." Conversely, the oath of a person whose statement is not made in the formula of an oath but obligated themselves by invoking the name of the Almighty has also made a valid oath. For example, a person who said: "By God, I will do such and such" - meaning, that person commits, in God's name, that such and such will be done.

On this daf, we learn the ruling regarding a person who said: "Based on what is written in the Torah, I pledge to do such and such," i.e., on the Holy Torah I commit to the following. That person's oath takes effect, because the names of God are written in the Torah, and we know that person intended to render a pledge in the name of God.

בַּמַסֶּכֶת נָדַרִים אַנוּ לוֹמִדִים עַל **סוּגִים שׁוֹנִים שֵׁל נִדַרִים**. עַל יָדֵי נָדֵר אָדָם יָכוֹל לֵאֱסֹר עַל עַצְמוֹ לַעֲשׁוֹת דְּבַרִים מָסַיַמִים, אוֹ לֹא לֵאֱכֹל דְּבַרִים מָסַיַּמִים וְכַדּוֹמֵה.

קַיֵּמֶת גַּם אֶפִּשָּׁרוּת שֵׁל שָׁבוּעָה. הַשָּׁבוּעָה חֻמוּרָה יוֹתֵר מַנַדַר, מִפָּנֵי שַׁנִּשָּׁבַּעִים בְּשָׁמוֹ שֵׁל הַקַב״ה: אַנִי נִשָּׁבָּע בַּקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא שֵׁאֵעֲשֵׂה כָּךְ וָכָךְ. צַרִיךְ לַדַעַת, שָׁגַּם מִי שֵׁנִּשָׁבָּע בִּלֹא לְהַזְכִּיר אֶת שֶׁם הַקַּב״ה - שָׁבוּעַתוֹ חַלָּה, וּכָגוֹן: אַדָם הַאוֹמֵר: ״אַ**נִי נִשָּׁבָּע לַעֲשּׂוֹת כָּךְ וָכָךְ״.** מְצַד שֵׁנִי, גַּם אַדָם שַׁלֹּא אַמַר לְשׁוֹן שָׁבוּעַה, אַךְ הִתְחַיֵּב בָּשֶׁם שֵׁל הַקַּב״ה, הֵרֵי שָׁבוּעַתוֹ חַלַה, לְמַשָּׁל, אָדַם שֵׁאָמַר: **״בַּה׳ שֶּׁאֶעֱשֶׂה כָּךְ וָכָךְ״** - כְּלוֹמַר,

הוּא מִתְחַיֵּב בִּשָּׁם ה׳ שֵׁכַּךְ וְכַךְ יַעֲשֵׂה.

בַּדַף זֵה לוֹמִדִים מַה דִּינוֹ שֵׁל אָדָם שֵׁאָמַר: ״בִּ**מַה שֵּׁכָּתוּב** בַּתּוֹרָה אַנִי מִתְחַיֵּב לַעֲשׂוֹת כַּךְ וַכַּךְ״ - כִּלוֹמַר, אֵנִי מִתְחַיֵּב בַּתּוֹרָה הַקְּדוֹשָׁה שָׁאֵעֲשֵׂה כָּךְ, הֵרֵי שָׁבוּעָתוֹ חָלָה, מִפְּנֵי שַׁבַּתּוֹרָה כָּתוּבִים שָׁמוֹתָיו שֵׁל הַקָּב״ה וָאָנוּ יוֹדְעִים שֵׁכַּוַּנָתוֹ ָהִיא לָהָתָחַיֵּב בְּשֵׁם הַקַּב״ה.

Daf 15: AN OATH OF EXPRESSION AND A VAIN OATH

A person who pledged to do a deed and did not, violates the issur (prohibition): "You shall not swear falsely in My name." This issur is referred to as a shevu'at betui (an oath of expression), in which the person who pledged an oath did not live up to what that person expressed in their own words. There is also a shevuah called a shevu'at shav (vain oath). A person who swears indiscriminately, without need, violates the issur: "You shalt not take the name of Hashem, your God, in vain." For example, if Reuven were to stand next to a stone and says: "I swear this is a stone," this is a shevu'at shav because everyone [already] knows that object is a stone.

There is an additional type of shevu'at shav: If on Sunday a person swears: "Today is Monday," they have knowingly sworn to an obvious falsehood. On this daf, we learn that a person who pledges an oath that is impossible to fulfill also violates the issur against taking a shevu'at shav. For example, a person who pledged not to sleep for three consecutive days. Why is the pledge to forfeit sleep a shevu'at shav? Because it is impossible for a person to successfully remain awake for three consecutive days, as that person will surely fall asleep.

דף ט"ו: "שבועת בטוי" ו"שבועת שוא"



אַדָם שֵׁנִּשָׁבַּע לַעֲשׂוֹת מַעֲשֶׂה וָלֹא עֲשָׂה אוֹתוֹ, עוֹבֶר עַל אָסוּר ״לֹא תִּשָּׁבְעוּ בִשָּׁמִי לַשָּׁקֵר״. אָסוּר זֵה מִכְנֵה "שָׁבוּעַת בָּטוּי", שֶׁהוּא לֹא קַיֵּם אֶת מַה שֶׁבְּטֵא בִּפִּיוּ. יֵשָׁנָהּ גַּם שָׁבוּעָה הַנִּקְרֵאת **שָׁבוּעַת שָׁוּא. אַדַם שֵׁנִּשְּׁבַּע** ּסָתַם, בָּלֹא צֹרֶךְ, הֲרֵי הוֹא עוֹבֵר עַל אָסוֹר ״לֹא תָשָּא אַת שַׁם ה׳ אֵלֹקֵיךָ לַשָּׁוִא״. לְמָשָׁל, רְאוּבֵן עוֹמֵד לְיַד אֶבֶן וְאוֹמֶר: ״אֵנִי נִשְׁבַּע שֵׁזּוֹ אֶבֶן״. זוֹ שָׁבוּעַת שָׁוָא, מְפָּנֵי שַׁהַכּל יוֹדְעִים שַׁזּוֹ אֶבֶן.

ַקַיָּמֵת אֶפְשָׁרוּת נוֹסֶפֶת שֵׁל שָׁבוּעַת שַׁוָא: אָם בִּיוֹם ראשון הוא נשבע: ״היום יום שני״. בשעה שהוא נשבע הוּא יַדַע שֶׁהוּא מִשָּׁקֶּר, וּבְּכַרְ עַבַר עַל אָסוּר. בְּדַף זָה לוֹמָדִים כִּי גַם אַדַם שֵׁנִּשָׁבַּע שָׁבוּעָה שֵׁאִי אֵפִּשַׁר לְקַיֵּם אוֹתַהּ, הַרֵי הוּא עוֹבֵר עַל אָסוּר שָׁבוּעַת שַׁוָא. לְמַשַׁל, אַדַם שֵׁנִּשָׁבַּע שֵׁלֹּא יִישַׁן שְׁלֹשָׁה יָמִים רְצוּפִים. מַדּוּעַ זוֹ שָׁבוּעַת שָׁוָא? מִפָּנֵי שֵׁלֹּא יִתַּכֵן שֶׁהוּא יַצְלִיחַ לְהְשָּׁאֵר עֵר שָׁלשָׁה יַמִּים רָצוּפִים וּבְוַדַּאי יֵרֵדֶם.



Daf 16: MITZVOT ARE NOT INTENDED FOR PERSONAL PLEASURE

דף ט"ו: מצוות לאו להנות נתנו



There is a well-known concept that states: "mitzvot lav lehanot nitnu" (mitzvot were not given to serve as a source of enjoyment). Once, a Jew stood on erev Sukkot and vowed not to benefit from the sukkah located in their yard. Then, when Sukkot arrived, that person was certain it was prohibited for them to enter the sukkah in their yard, lest they violate the vow they pledged. However, a neighbor explained that the person was incorrect.

Why? Because the fulfillment of a mitzvah is not considered enjoyment. We do not perform mitzvot to enjoy them, but rather to fulfill the will of our Father in Heaven. Therefore, this Jew can sit in the sukkah, eat in it, drink in it, and sleep in it without any fear, as doing so is not breaking a prohibition, since no enjoyment is derived from the sukkah. Of course, immediately after the Sukkot holiday, that person must leave the sukkah because then it is no longer a mitzvah to be in the sukkah.

ַישָׁנוֹ הַמִּשָּׂג יַדוּעַ הַאוֹמֵר- ״**מְצְוּוֹת לָאוֹ לֵהַנוֹת נְתָּנוּ״**. מַעֲשֶׂה בִּיהוּדִי שֵׁבְּעֵרֵב חַג הַסִּכּוֹת עַמַד **וְנַדַר שֵׁלֹּא יֵהַנֵה מֵהַסְּכָּה** שָׁאַסוּר שָׁלוֹ. וָהָנָּה, הָגִּיעַ חַג הַסָּכּוֹת וָהַאִישׁ הַיַה בַטוּחַ שֵּׁאַסוּר לוֹ להכּנס לַסַכּה, כִּי אחרת הוּא יַעבר על הנדר שׁנדר, אך שׁכן הסביר לו שהוא טועה.

> מדוע? מפני שקיום המצוות הַנָּאָה. אֵינֵנּוּ מכנה מְקַיָּמִים אֶת הַמָּצְווֹת כָּדֵי לֵהַנוֹת מַהֶּן, אַלָּא כָּדֵי לִקַיֵּם אֵת רְצוֹן אָבִינוּ שֶׁבַּשָּׁמִיִם. לַכֵן הַיִּהוּדִי הַזֵּה יַכוֹל לַשֶּׁבֶת בַּסִּכָּה, לֵאֵכל בַּהּ, לְשָׁתּוֹת בָּהּ וְלִישׁן בַּהּ בִּלֹא ָכָל חֲשָׁשׁ, מִפְּנֵי שֶׁאֵינוֹ עוֹבֵר עַל אָסוּר, שֶׁהַרֵי אֵינוֹ נְהַנָּה מְן הַסֻּכָּה. כַּמוּבָן, שֶׁמִּיָּד לְאַחַר חַג הַסָּכּוֹת הוּא חַיָּב לָצֵאת מְן הַסָּכָּה , כִּי כָעֵת כִּבָר אֵין מִצְוָה לְהִיוֹת בַּסִּכָּה.



Daf 17: VOW OF A RELIGIOUS ASCETIC



A person who takes it upon themselves to be a nazir (religious ascetic) must pledge a vow to become a nazir. A nazir is not permitted to drink wine or eat grapes. Likewise, a nazir is neither allowed to cut their hair nor become tameh (ritually impure) through contact with the dead.

For what length of time is the ascetic required to remain a nazir? If a person proclaimed: "I am a nazir" and does not indicate how long they wish to remain a nazir, that person will remain a nazir for thirty days.

אדם שׁמִקַבֵּל עַל עַצָמוֹ לָהִיוֹת נָזִיר, הַרֵי הוּא מְתְחַיֵּב בְּנֵדֵר להיוֹת נזיר. נזיר אינוֹ רשׁאי **לשׁתּוֹת יִין,** אינוֹ רשׁאי **לאכל** עָנָבִים, אֵינוֹ רַשַּׁאִי לְהָסְתַּפֵּר וְאַסוּר לוֹ לְהָטַמֵּא לְמֵתִים.

לכמה זמן הוא נזיר? אם אמר: "אני נזיר" ולא אמר לכמה זָמַן הוּא רוֹצֵה לְהִיוֹת נַזִּיר, הֵרֵי הוּא נָהְיֵה נַזִּיר **לְשָׁלשִׁים יוֹם.**







Daf 18: THE ORANGES ARE LIKE TITHES

דף י״ח: התפוזים כמו מעשר



A person who wants to prohibit himself or herself from eating a certain food item is not required to employ the formula of a vow. Rather, the yow can take effect even if a person declares: "The oranges are prohibited to me like a korban (sacrifice)." That person's vow is valid because their intent is clear—just as a korban is forbidden to eat and enjoy, likewise, oranges will be prohibited for me to eat and enjoy.

Take note of the following case: Yehudah said: "Oranges are prohibited to me, like ma'aser (tithes)." Here, we no longer know what exactly Yehudah meant. Why? Since there are several types of ma'asrot. There is ma'aser rishon (first tithe), given to levi'im and is not sacred. There is ma'aser behaymah (animal tithe), which must be offered as a korban (sacrifice) in the Beit HaMikdash, and from which it is prohibited to derive benefit, along with various other types of ma'aser.

If so, what did Yehudah intend? Did Yehudah intend to compare oranges to a sacred ma'aser or to the ma'aser that is not sacred. i.e., [did he mean] ma'aser rishon? Well, the Mishnah says we reckon that Yehudah intended to make a vow to prohibit himself from eating oranges, i.e., that he intended [to liken the oranges] to a type of sacred ma'aser. However, if Yehudah explicitly stated: "I intended [to liken the oranges] to ma'aser rishon, we trust him, and he is permitted to enjoy the oranges.

הרוֹצֵה לְנָדֹר אֶת עַצְמוֹ מִלֵּאֵכֹל דַּבַר מְסַיַם, אֵינוֹ צַרִיךְ לְהַזְכִּיר לְשׁוֹן נֶדֵר, אֱלָּא גַּם אָם הוּא אוֹמֶר: ״הַתַּפּוּזִים אַסוּרִים עַלַי כָּמוֹ קַרְבָּן״, הַנֵּדֵר שֵׁלּוֹ חַל, כִּי כַוָּנַתוֹ - כִּשֶׁם שָׁהַקַּרַבַּן אַסוּר בָּאַכִילַה וּבַהַנָאַה, כַּךְ גַּם הַתַּפּוּזִים יִהִיוּ אַסוּרִים עָלַי בַּאַכִילָה וּבַהַנָאָה.

שִׁימוּ לֵב לַמִּקְרֵה הַבַּא: יָהוּדַה אַמַר: ״**הַתַּפּוּזִים אַסוּרִים** עַלֵי כָּמוֹ מַעֲשֵׂר״. כַּאן אַנוּ כָּבַר לֹא יוֹדְעִים מַה בִּדִיוּק הוּא התכון. מדוע? שהרי יש כמה סוגים של מעשרות. יש **מַעשֵׂר רָאשׁוֹן** שַׁנּוֹתָנִים לַלֵּוִי וְהוּא אֵינוֹ קָדוֹשׁ. יֵשׁ **מַעשַׂר**

בָּהֶמָה שַׁצְּרִיכִים לְהַקְרִיב **כִּקְרַבָּן** בּבִית הַמַּקְדָּשׁ ואסוּר להנוֹת ממַנּוּ, ָוּכֵן יֵשׁ עוֹד סוּגִים שׁוֹנִים שֵׁל מַעֲשֵׂר.

אָם כֵּן- **לִמַה הָתִּכַּוּון יִהוּדַה?** הַאָם ַרַצָה לָהַשָּׁווֹת אֶת הַתַּפּוּזִים לְמַעֲשֵׂר ָקַדוֹשׁ, אוֹ לְמַעֲשֵׂר שָׁאֵינוֹ קַדוֹשׁ, ּלְמַשָּׁל, לְמַעֲשֵּׂר רָאשׁוֹן? וּבְּכֶן, הַמִּשִּׁנַה אוֹמֶרֶת שָׁאַנוּ אוֹמְדִים בָּדַעְתוֹ שֶׁהוּא הָתִכַּוּן לַעֲשׂוֹת נָדֵר וְלֵאֱסֹר עַל עַצְמוֹ

אֶת הַתַּפּוּזִים, וָהוּא הָתִכַּוּוַ לְסוּג מַעֲשֵׂר קַדוֹשׁ. אֱבַל, אָם יָהוּדָה אָמַר בִּמִפֹּרָשׁ: הִתְכַּוַנִתִּי לְמַעֲשֵׂר רְאשׁוֹן, סוֹמְכִים עַלַיו וּמִתַּר לוֹ לֵהַנוֹת מֵהַתַּפּוּזִים.



D'VAR TORAH: PARASHAT VAYERA

Avraham Avinu is known as one of the greatest hosts in history. However, when the angels come to him, he is seemingly stingy in offering them water to wash their feet: "Please take a bit of water and wash your feet." Those words do not radiate the gracious hospitality of a genuine host. The Netziv (Rabbi Naftali Zvi Yehuda Berlin of Volozhin) explained that, on the contrary, it is precisely this case in which the peak of Abraham's hospitality is revealed. With his sophisticated senses, Avraham understood that his guests were in a hurry, and they did not have much time to linger at his home. He wanted to convey the message to them that he did not expect them to stay long, rather, only according to their needs and desires. Therefore, he offered them a swift wash-up, so they would feel comfortable leaving as soon as they needed. It is the giving of "a bit of water" that puts the guests at the center and affords them the sense of calm to remain at Avraham's house as long as they wished, without the agony of conscience over their need to make a quick exit.

דבר תורה: פרשת וירא

אברהם אבינוּ מכּר כּאחד ממכניסי האוֹרחים הגדוֹלים בַּהָיסְטוֹרְיַה, אַךְ בְּשָהֲמַלְאַבִים מַגִּיעִים אַלַיו הוּא מַצִיעַ להם לששף רגליהם בצורה מצמצמת ואומר- "יקח נא מעט מים ורחצו רגליכם", ולא בשפע ורחבות בַּיָאֵה לְמַכְנִיס אוֹרְחִים אֲמְתִי. הַנִּצִי"ב מְוּוֹלוֹזְ'ין מַסְבִּיר שֹאדּרבּה- דוקא פאן מתגלית שיאה של הכנסת הַאוֹרָחִים שֵל אַבְרַהַם. אַבְרַהַם הֶבִין בָּחוּשֵיו הַדַּקִים כִּי אוֹרְחַיו מַמַהַרִים וָאֵין לָהָם הַרְבָּה זָמֵן לְהָתַעֲכֵּב בְּבִיתוֹ. הוּא רַצַה לָהַעַבִּיר לַהֶּם אֶת הַמֶּסֶר כִּי הוּא לֹא מְצַפֵּה שֶיִשָּׂאֲרוּ לִזְמַן רַב אֶלָא רַק כְּפִי צָרְכָּם וּרְצוֹנָם, וְלָכֵן הִצִּיעַ לָהֶם שִשִׁיפַת מַיִם "קַלִּילָה" בָּדֵי שֵיַרַגִּישׁוּ בְּנוֹחַ לַלֶבֶת מַיַד כָּשֵיִצְטַרְכוּ. דַּוָקָא נִתִינַת "מַעַט הַמַיִם" הִיא שַשַּׁמַה אָת הַאוֹרְחִים בַּמֵּרְכַּז, וּמַקְנֵה לַהֵם אֶת הַשַּׂלְוַה לְשָהוֹת בַּאַהַלוֹ שֵל אַבְרַהַם כִּפִי רְצוֹנַם, מַבְּלִי יְסוּרֵי מִצְפוֹן עַל כַּךְ שַבְּעוֹד כַּמַה דַּקּוֹת הֶם יֵלְכוּ וְיַשְאִירוּ אוֹתוֹ לְבַד.

FOUNDER & EDITOR-IN-CHIEF: MEIR JAKOBSOHN EDUCATIONAL DIRECTOR & EDITOR: RABBI AVI RATH BOARD CHAIRMAN: HAIM FREILICMAN, C.P.A. תלמוד ישראלי

TALMUD ISRAELI—DAF YOMI FOR US 112 W. 34TH ST., 18TH FL • NY, NY 10120 SPONSORED BY:

MEDIS N